32002R1442

UREDBA KOMISIJE (EZ) br. 1442/2002

od 7. kolovoza 2002.

o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1554/2001 o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1260/2001 u pogledu stavljanja na tržište šećera proizvedenog u francuskim prekomorskim departmanima i izjednačavanja uvjeta cijena s preferencijalnim sirovim šećerom

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) 1260/2001 od 19. lipnja 2001. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera [1], kako je izmijenjena Uredbom Komisije (EZ) br. 680/2002 [2], a posebno njezin članak 7. stavak 5.,

budući da:

(1) Člankom 7. stavkom 4. Uredbe (EZ) 1260/2001 propisuje se paušalna potpora Zajednice za šećer proizveden u francuskim prekomorskim departmanima koji se stavlja na tržište u europskim regijama u Zajednici. Potpora se odnosi na sirovi šećer proizveden u francuskim prekomorskim departmanima koji se rafinira u rafinerijama koje se nalaze u europskim regijama u Zajednici te koji se prevozi u europske regije u Zajednici ili, prema potrebi, skladišti u tim departmanima.

(2) Ta potpora za tržišnu godinu 2001./2002. utvrđena je Uredbom Komisije (EZ) br. 1554/2001 [3]. Potpora za fazu prijevoza iz tvornice do faze FOB (franko brod) u lukama te za skladištenje u francuskim prekomorskim departmanima za tržišnu godinu 2001./2002. utvrđena je u članku 2. stavku 1. točkama (a) i (c) te Uredbe. S obzirom da je Komisija zaprimila informacije o odgovarajućoj razini ove potpore, potrebno je utvrditi iznose potpore za tržišne godine od 2002./2003. do 2005./2006. tj. za razdoblje za koje je Uredbom (EZ) br. 1260/2001 propisano utvrđivanje interventnih cijena te kvota za proizvodnju i rafiniranje. Dodjela potpora za troškove prijevoza morskim putem i potpore za rafiniranje također se mora nastaviti u istom razdoblju.

(3) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Upravljačkog odbora za šećer,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Članak 2. stavak 1. Uredbe (EZ) br. 1554/2001 zamjenjuje se sljedećim:

„1. Nakon što predaju zahtjeve nadležnim francuskim vlastima za tržišne godine od 2002./2003. do 2005./2006., proizvođačima šećera navedenog u članku 1. koji je dostavljen europskim lukama u Zajednici dodjeljuje se potpora koja se sastoji od sljedećih komponenata:

(a) paušalnog iznosa po toni šećera izraženog kao bijeli šećer za troškove faze prijevoza iz tvornice do faze FOB u lukama, utvrđenog u iznosu od:

— EUR 17 po toni za Réunion i Martinique,

— EUR 24 po toni za Guadeloupe;

(b) jedinstvenog paušalnog iznosa za troškove prijevoza morskim putem od faze FOB luka u prekomorskim departmanima do faze CIF europskih luka u Zajednici i pripadajuće troškove osiguranja;

(c) paušalnog iznosa za 100 kilograma sirovog šećera izraženog kao bijeli šećer koji proizvođači uskladište krajem svakog mjeseca, utvrđenog na EUR 0,45 za Guadeloupe i EUR 0,35 za Réunion."

Članak 2.

Članak 4. stavak 1. Uredbe (EZ) br. 1554/2001 zamjenjuje se sljedećim:

„1. U slučaju šećera kako je navedeno u članku 1., rafiniranog u rafinerijama u europskim regijama Zajednice, u tržišnim godinama od 2002./2003. do 2005./2006., potpora se dodjeljuje predmetnim rafinerijama za svaku desetinu postotka uroda u više od 92 % iznosa jednakog 0,0387 % interventne cijene za sirovi šećer u tom razdoblju."

Članak 3.

Ova Uredba stupa na snagu na dan od dana objave u *Službenom listu Europskih zajednica.*

Ona se primjenjuje od 1. srpnja 2002.

[1] SL L 178, 30.6.2001., str. 1.
[2] SL L 104, 20.4.2002., str. 26.
[3] SL L 205, 31.7.2001., str. 18.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7. kolovoza 2002.

Za Komisiju
Franz FISCHLER
Član Komisije